



백삼위 한인성당

2701 W.237th St. Torrance, CA 90505
www.103skcc.org 103skccusa@gmail.com

주임신부 626-215-7224
전교수녀 213-804-9151
평협회장 323-200-4653
연령회장 310-749-8942
사무실 310-326-4350

주일미사	주일전날저녁	오후 7시	평일미사	월,화	미사없음
	아침미사	오전 7시 30분		수	오후 7시 30분
	가족미사	오전 9시 30분		목,금	오전 9시 30분
	교중미사	오전 11시	신심미사	첫 토요일	오전 9시 30분
고해성사	평일 · 토요일 미사 30분 전				

사무실 업무시간	
월,화,토	휴무
수,목,금	8:30am - 12:30pm
주일	8:30am - 12:30pm

(다해) 죽은 모든 이를 기억하는 위령의 날

입당 : 227 파견 : 27

화답송 Responsorial Psalm

◎ 주님은 나의 목자, 아쉬울 것 없어라.

(시편 23, 1-3, 4, 5, 6)

- 주님은 나의 목자, 아쉬울 것 없어라. 푸른 풀밭에 나를 쉬게 하시고, 잔잔한 물가로 나를 이끄시어, 내 영혼에 생기 돋우어 주시고, 당신 이름 위하여, 나를 바른길로 이끌어 주시네. ◎
- 어둠의 골짜기를 간다 하여도, 당신 함께 계시오니, 두려울 것 없나이다. 당신의 막대와 지팡이, 저에게 위안이 되나이다. ◎
- 원수들 보는 앞에서, 제게 상을 차려 주시고, 머리에 향유를 발라 주시니, 제 술잔 넘치도록 가득하옵니다. ◎
- 제 한평생 모든 날에 은총과 자애만이 따르리니, 저는 오래오래 주님 집에 사오리다. ◎

◎ The Lord is my shepherd; there is nothing I shall want.

(Psalm 23:1-3, 4, 5, 6)

- The LORD is my shepherd; I shall not want. In verdant pastures he gives me repose; beside restful waters he leads me; he refreshes my soul. ◎
- He guides me in right paths for his name's sake. Even though I walk in the dark valley I fear no evil; for you are at my side with your rod and your staff that give me courage. ◎
- You spread the table before me in the sight of my foes; You anoint my head with oil; my cup overflows. ◎
- Only goodness and kindness follow me all the days of my life; and I shall dwell in the house of the LORD for years to come. ◎

103위 순교 성인

8. 성녀 김업이 막달레나

Kim Obi Magdalena
(1774 - 1839)



김업이는 어려서부터 독실한 신앙 생활을 하며 동정을 지키고자 하였다. 그러나 어머니의 권유로 혼기에 이르러 교우 청년과 결혼하였다.

중년이 되어 남편과 자식을 모두 잃고는 친정으로 돌아와 노모와 함께 애고개(지금의 아현동)에서 망건을 만들어 팔며 살았다. 노모에게 순종하는 좋은 표양과 해박한 교리 지식으로 외교인들에게 전교하며, 순교할 결심으로 살아가던 김업이는 1836년 10월 김아기(金阿只), 한아기(韓阿只) 등과 함께 체포되었다.

포청과 형조에서 천주교 서적을 숨긴 죄로 매우 혹독한 형벌과 고문을 받았으나 모두 참아 내고 형조에서 사형을 선고받았다. 그러나 형집행이 유예되어 3년을 옥살이한 끝에 1839년 5월 24일 8명의 교우와 함께 서소문 밖 형장에서 자신의 소원대로 참수형으로 순교하였다.

그 때 나이는 66세였다.

▶ 천상의 어머니 꾸리아 월례회

일시 : 11월 2일(주일), 교중미사 후
장소 : 강당

▶ 안나회 모임

일시 : 11월 9일(주일), 교중미사 후
장소 : 소회의실

▶ 미술 / 서예 동호회

백삼위 교우들을 위한 취미생활 동호회를 안내합니다.
초보자도 환영합니다.
미술반 : 매주 수요일 10시, 강당
서예반 : 매주 금요일 10시, Room 8
문의 : 이명렬 라파엘 ☎ 310-749-0278

▶ 2025년 희년(Jubilee) 캠페인

- 1) 미사시간 10분 전 도착하기
- 2) 성당 안에서 침묵하기
- 3) 단정한 복장으로 미사참례하기

▶ 백삼위 한인성당 신자등록

2024년에 실시한 신자등록에 아직 참여하지 못하신 신자분들은 사무실에 오셔서 등록을 해주시기 바랍니다.
주소나 전화번호가 변경되신 분들도 꼭 업데이트해 주시기 바랍니다.
신자 여러분의 권리를 보장하고, 개인의 소중한 정보를 보호하며, 보다 안전하고 체계적인 본당 공동체를 만들기 위하여 모든 분들의 참여를 부탁드립니다.

▶ 장학생 선발 공지

- 1) 자격 요건과 대상 :
조부모 또는 부모 중 적어도 한 분이 본당 신자로 등록되어 있고, 현재 주일학교에 등록되어 있는 8-12학년 학생
 - 2) 신청서 배부기간 : 2026년 1월 11일(주일)까지
 - 3) 신청서 접수 : 성당 사무실
* 마감일을 반드시 지켜주시기 바랍니다.
 - 4) 심사 기간 : 2026년 1월 11일(주일) - 5월 10일(주일)
 - 5) 장학금 수여식 : 2026년 5월 17일(주일)
- 문의 : 장학위원장 송호창 요셉 ☎ 213-505-8586
103scholarship@gmail.com

우리들의 정성

교 무 금	\$ 5,800.00
주일헌금	\$ 2,487.00
감사헌금	\$ 500.00
미사예물	\$ 3,020.00
특별헌금(장학금)	\$ 5,000.00 (익명)
특별헌금(장학금)	\$ 1,000.00 (익명)
합 계	\$ 17,807.00

구자운	김상기	김선영	김재동	김정숙	김주량	김혜영
나경흠	남명자	박근행	박원철	박진숙	박도니	박하진
서은희	안재만	위진록	이경태	이성희	이인석	이재용
정판영	지경수	최성은	최순옥	최승훈	익 명	